

CREDES



					ID-Ménage							ID-F	Pers.		
1	7	0	4	2							0	0			
Date Entretien :/															
Identifiant de l'enquêteur :															
Initiales du Répondant :															

« 50 ans et plus en Europe »

Enquête sur la Santé, le Vieillissement et la Retraite en Europe

Questionnaire à remplir par l'enquêté

Vu l'avis favorable du Conseil National de l'Information Statistique, cette enquête est reconnue d'**intérêt général et de qualité** statistique sans avoir de caractère obligatoire.

Label n° 2004X726AU du Conseil National de l'Information Statistique, valable pour l'année 2004.

En application de la loi n°51-711 du 7 juin 1951, les réponses à ce questionnaire sont protégées par le secret statistique et destinées à l'INSEE.

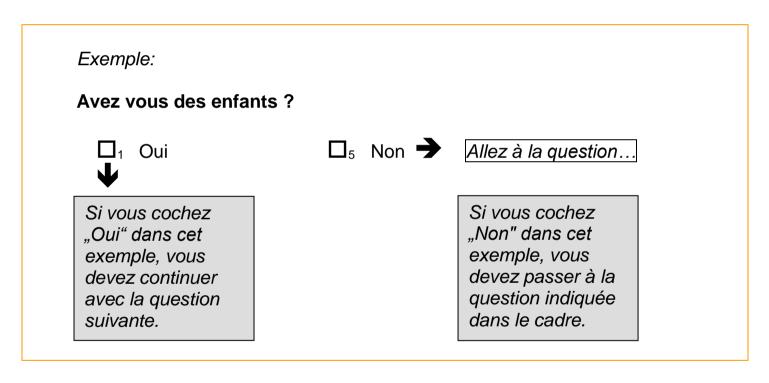
La loi n° 78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés, s'applique aux réponses faites à la présente enquête. Elle garantit aux personnes concernées un droit d'accès et de rectification pour les données les concernant. Ce droit d'accès peut-être exercé pendant le délai où ces infomations sont gardées sous forme nominative auprès des directions régionales de l'INSEE.

Comment REMPLIR ce questionnaire ?

Les réponses à la plupart des questions des pages suivantes peuvent être données en cochant simplement la case située au dessous ou à côté de la réponse qui vous convient.

Merci de ne coc	her qu'Ul	NE SEULE(1) case :	
Correct :	X ou		
Incorrect :	\square		

Procédez question par question. Ne sautez les questions qu'au cas où une instruction vous invite explicitement à le faire.



Comment RETOURNER ce questionnaire

Si l'enquêteur est encore chez vous quand vous avez fini de remplir le questionnaire, merci de le lui restituer. Sinon, merci de le renvoyer dans l'enveloppe pré-affranchie dès que possible. Si vous avez besoin d'une autre enveloppe, veuillez appeler votre direction régionale de l'INSEE au 03 20 62 87 25.

VEUILLEZ DEMARRER LE QUESTIONNAIRE PAR LA QUESTION N° 1 DE LA PAGE SUIVANTE.

TOUTES VOS REPONSES RESTERONT CONFIDENTIELLES. MERCI A NOUVEAU DE VOTRE AIDE.

(Ne cochez qu'une seule cas	` '	de la vie qu	ie vous i	menez ?	
Très satisfait(e)	1				
Plutôt satisfait(e)					
Plutôt insatisfait(e)	\square_3				
Très insatisfait(e)	□ 4				
2. Voici une liste d'express façon dont ils se sentent. N échéant, vous pensez qu'e (Ne cochez qu'une case par	lous voudrions lles s'appliquen	savoir ave	c quelle		
a) Mon âge m'empêche de faire voudrais	e ce que je				□ ₄
b) J'ai le sentiment de ne pas c m'arrive	contrôler ce qui	□₁		Пз	□ ₄
c) Je me sens à l'écart des cho	ses	\square_1		\square_3	□ ₄
d) J'arrive à faire ce que je veu	X	\square_1			□ 4
e) Les responsabilités familiale de faire ce que je veux	s m'empêchent	□1		\square_3	□4
f) Le manque d'argent m'empê que je veux	che de faire ce	\square_1		\square_3	□4
g) J'aborde chaque nouvelle jo impatience	urnée avec	\square_1		\square_3	□4
h) Je trouve que ma vie à un se	ens	\square_1		\square_3	□ ₄
i) Au total, je repense à l'ensen existence avec bonheur	nble de mon			Пз	□4
j) Ces jours-ci, je me sens pleir	n d'énergie	\square_1		\square_3	□ ₄
k) Je trouve que la vie offre ple	in de possibilités	\square_1		\square_3	□ ₄
I) Je pense que l'avenir se prés moi	sente bien pour	□₁		□3	□4

Souvent

Parfois

Rarement

Jamais

3. Voici encore d'autres expressions que les gens utilisent pour décrire leur vie et la façon dont ils se sentent. Indiquez-nous à quel point vous approuvez ou désapprouvez ces expressions, pour ce qui vous concerne (Ne cochez qu'une seule case par ligne)

	Tout à fait d'accord	D'accord	Ni d'accord ni pas d'accord	Pas d'accord	Pas du tout d'accord
a) Je poursuis mes objectifs avec beaucoup d'énergie					
b) En cas d'incertitude, je m'attends toujours au meilleur			Пз	□ 4	
c) Je suis toujours optimiste quant à mon avenir	□₁		Пз	□4	
d) Je ne m'attends presque jamais à ce que les choses aillent comme je voudrais		\square_2	\square_3	□ ₄	\square_{5}
e) J'arrive à trouver des solutions aux problèmes devant lesquels les autres ont déjà renoncé			\square_3	□4	
f) Je m'attends rarement à ce qu'il m'arrive de bonnes choses			Пз	□ ₄	□ ₅
g) Compte tenu de mes expériences passées, je me sens bien armé(e) face à l'avenir	\square_1		\square_3	□4	\square_{5}
	Tout à fait d'accord	D'accord	Ni d'accord ni pas d'accord	Pas d'accord	Pas du tout d'accord

4. Avec quelle fréquence avez-vous éprouvé les sentiments suivants <u>au cours</u> <u>de la semaine écoulée</u> (Ne cochez qu'une seule case par ligne)

	Presque tout le temps	La plupart du temps	De temps en temps	Presque jamais
a) Je me suis senti(e) déprimé(e)			Пз	□ ₄
b) J'ai eu l'impression que tout me demandait un effort			\square_3	□ ₄
c) Mon sommeil était agité	\square_1		Пз	□ 4
d) J'étais heureux(se)	\square_1		□ ₃	□ 4
e) Je me sentais seul(e)	\square_1		Пз	□ 4
f) J'ai eu l'impression que les gens étaient inamicaux			\square_3	□ ₄
g) Je profitais de la vie			Пз	□4
h) Je me suis senti(e) triste	\square_1		□ ₃	□ 4
i) J'ai eu l'impression que les gens ne m'aimaient pas			□ ₃	□ ₄
j) Je n'en pouvais plus	\square_1		□ ₃	□ 4
k) Je n'avais pas envie de manger : j'avais mauvais appétit			\square_3	□ ₄
I) J'avais plein d'énergie	\square_1		□ ₃	□ 4
m) Je me suis senti(e) fatigué(e)			Пз	□4
n) Je me sentais reposé(e) en me réveillant le matin			\square_3	□4
	Presque tout le temps	La plupart du temps	De temps en temps	Presque jamais

5. Les affirmations suivantes concernent les attentes que les individus ont les uns vis-à-vis d'autrui. Dites-nous à quel point vous approuvez ou désapprouvez ces affirmations J'ai toujours été satisfait de l'équilibre entre ce que j'ai donné à mon conjoint ou partenaire et ce que j'ai reçu en retour Tout à fait d'accord Sans objet \prod_{1} Па \prod_{2} D'accord \square_3 Ni d'accord ni pas d'accord \square_4 Pas d'accord \square_5 Pas du tout d'accord L'aide que j'ai fournie à ma famille a toujours été appréciée à sa juste b) valeur Tout à fait d'accord \prod_{1} \square_8 Sans objet \prod_{2} D'accord \square_3 Ni d'accord ni pas d'accord \square_4 Pas d'accord \prod_{5} Pas du tout d'accord Dans mon activité principale actuelle (métier, travail domestique, c) bénévolat) j'ai toujours été satisfait de la façon dont mes efforts ont été récompensés Tout à fait d'accord \prod_{1} \square_2 D'accord \square_3 Ni d'accord ni pas d'accord \prod_4 Pas d'accord \square_5 Pas du tout d'accord J'ai été fortement déçu ou trompé par quelqu'un en qui j'avais mis ma d) confiance \prod_{1} Tout à fait d'accord \prod_{2} D'accord \square_3 Ni d'accord ni pas d'accord \square_4 Pas d'accord

 \square_5

Pas du tout d'accord

6.	Les	énoncé	és suiva	nts con	cernent	les	devoirs	que	les	personne	es	peuvent
avo	oir vi	s-à-vis (de leur fa	amille. I	ndiquez	-nou	is à quel	point	t voi	us êtes d	'ac	cord ou
pas	s d'a	ccord av	vec chac	jue affiri	mation.							

(Ne cochez qu'une seule case par ligne)

	Tout à fait d'accord		Ni d'accord ni pas d'accord	Pas d'accord	Pas du tout d'accord
 a) Les parents doivent faire le maximum pour leurs enfants, même si c'est au détriment de leur propre bien-être. 	□₁		\square_3	□4	
 b) Les grands parents doivent être là pour leurs petits enfants en cas de difficultés (telles que le divorce des parents ou la maladie) 	□₁		\square_3	□4	□ ₅
c) Les grands parents doivent contribuer à la sécurité économique de leurs petits- enfants et de leurs familles			\square_3	□4	\square_5
d) Les grands parents doivent aider leurs enfants à prendre soin de leurs petits enfants quand ils sont jeunes	□1	\square_2	Пз	\square_4	\square_5
7. Qui selon vous – la famille ou l'É responsabilités suivantes : (Ne cochez qu'une seule case par que		ait assum	er chacu	ne des	
	Seulemer la famille		Les deux à égalité	Surtout l'État	Seulement l'État
a) L'aide financière pour les personnes âgées qui sont dans le besoin			\square_3	□ 4	\square_{5}
 b) L'aide ménagère aux personnes âgées qui en ont besoin, telle que l'aide pour le ménage, le lavage du linge. 	□₁		\square_3	□ 4	\square_{5}
c) L'aide personnelle aux personnes âgées qui en ont besoin, telles qu'une aide pour se soigner, se laver ou s'habiller		\square_2	\square_3	□4	\square_{5}

8. Il y a parfois des questions importantes sur lesquelles nous sommes en désaccord avec nos proches, et qui peuvent mener à des conflits. Indiqueznous avec quelle fréquence, le cas échéant, vous vous trouvez en conflit avec les personnes suivantes (Ne cochez qu'une seule case par ligne)								
	Souvent	Parfois	Rarement	Jamais	Sans	objet		
a) Mes parents			\square_3	□4]8		
b) Mes beaux-parents			Пз	□4] 8		
c) Mon conjoint, mon compagnon ou ma compagne			\square_3	□4		\square_8		
d) Mes enfants	\Box_1		□ ₃	□4		 38		
e) D'autres membres de ma famill	e		\square_3	□4		\beth_8		
f) Des amis, collègues ou connaissances	\square_1		\square_3	□4		\beth_8		
9. Avec quelle fréquence avez vous des conflits avec vos enfants ou beaux- enfants sur l'éducation de vos petits-enfants (Ne cochez qu'une seule case) Souvent Parfois Rarement Jamais Sans objet								
			□ ₃	□ ₄]8		
10. Partagez-vous ou avez-vo compagnon ou une compagn		votre ex	istence av	ec un co	njoint,	, un		
□ ₁ Oui	\square_5	Non •	Allez a	à la quest	ion 12.			
11. Qui, dans le couple, assure ou assurait la plus grande part des tâches suivantes ? (Ne cochez qu'une seule case par ligne) Les Surtout Seulement								
	Seulement moi-même	moi-	eux mon/i à conjoir palité parten	ma mor nt(e)/ conjo	n/ma pint(e)/ enaire	Sans objet		
a) L'éducation des enfants			\square_3	4	$ brack _{5}$	□8		
b) Gagner l'argent du ménage	\square_1		\square_3 \square	4 C	\rfloor_5	□8		
c) La cuisine, le ménage, laver et repasser le linge			\square_3 \square	4 C	$ brack brack _5$	□8		
d) S'occuper des parents âgés	\square_1]3 🗆	4]5	□8		

12. Dans les questions suivante prévention médicale. Avez-vous lequel vous vous tournez habit courants)?	s un méde	ecin ge	énéra	ıliste (un m	edecin ve	
Oui	□ 5	Non	→	Allez à la question 14.		
13. Avec quelle fréquence votre	e généralis	ste				
				A chaque visite	Parfois V	Jamais
a)vous demande-t-il combien d'exercice physique ?	vous faites	3		□ 1		\square_3
b)vous dit que vous devriez fa l'exercice	aire réguliè	remen	t de	\square_1		Пз
c)vous demande s'il vous arriv	□1		\square_3			
d)vérifie votre équilibre ou la f marchez	açon dont	vous		\Box_1		\square_3
e)vérifie votre poids						\square_3
f)vous interroge sur les médic prenez de vous-même ou su autre médecin	•			□1		\square_3
14. <u>L'an dernier</u> , vous êtes-vous	s fait vacc	iner c	ontre	e la grippe	?	
☐ 1 Oui → Allez à la question 1						
☐ ₅ Non						
\Psi						
15. <u>L'an derni</u> er, un médecin v la grippe ?	ous a-t-il	conse	illé d	le vous fai	re vaccine	er contre
☐ ₁ Oui						
☐ ₅ Non						
16. <u>Au cours des deux dernière</u> réalisé par un spécialiste (opht					ımen des	yeux
☐ ₁ Oui	- 39-0		<u> </u>			
☐ ₅ Non						

17. <i>Si vous êtes une femme</i> , <u>au cours des deux dernières années</u> , avez vous eu une mammographie (radiographie des seins).
☐ ₁ Oui ☐ 8 Sans objet (pour les hommes)
□ ₅ Non
18. Certains médecins effectuent des examens tels que des sigmoïdoscopies ou des coloscopies, pour dépister le cancer du colon. <u>Au cours des dix</u> <u>dernières années,</u> un médecin vous-a-t-il recommandé l'un de ces examens ?
□ ₅ Non
19. Avez vous déjà eu une sigmoïdoscopie ou une coloscopie ? Si oui, à quand remonte la plus récente ?
☐ ₁ Oui, j'ai eu l'un de ces examens <u>au cours des dix dernières années</u>
☐ ₂ Oui, j'ai eu l'un de ces examens <u>il y a plus de dix ans</u>
☐ ₃ Non, je n'ai jamais eu aucun de ces examens
20. Un autre examen consiste à détecter la présence de sang dans les selles. Pour ce test, on dépose un prélèvement des selles sur une carte spéciale. <u>Au</u> cours des dix dernières années, avez vous eu un tel examen ?
☐ 1 Oui → Allez à la question 22.
5 Non
ullet
21. <u>Au cours des dix dernières années</u> , un médecin vous-a-t-il recommandé cet examen ?
□ ₁ Oui
□ ₅ Non

22. Les questions suivantes conce de douleurs aux hanches, aux gen supérieurs ou inférieurs) depuis au	oux o	u à d'a	utres	articulations (des membres
□₁ Oui ▼	□ ₅			Allez à la question 30.
23. Pouvez-vous préciser l'articula (Cochez toutes les cases qui s'appliq		ont voi	us so	ouffrez ?
☐ a) Douleurs aux hanches				
☐ b) Douleurs aux genoux				
☐ c) Douleurs à d'autres articulation	ns (des	memb	res s	upérieurs ou inférieurs)
 24. Ces douleurs articulaires sont ☐₁ Oui ☐₅ Non 25. Prenez-vous actuellement des 				
□ ₁ Oui	□ ₅	Non	→	Allez à la question 27.
26. Ces médicaments soulagent-ils	s vos c	louleu	rs ?	
□ ₁ Oui				
\square_2 Plus ou moins				
□₃ Non				

27. Avez vous parlé de ces doule autre médecin ?	eurs artic	culaires à	votre généra	aliste ou â	àun			
□ ₁ Oui	□ ₅	Non 🛨	Allez à la	Allez à la question 30.				
\								
28. Lorsque-vous avez parlé de elle	ces doul	eurs au m	édecin vous	a-t-il ou	vous a-t-			
				Oui	Non			
a)examiné les articulations ?	□₁	\square_5						
b)proposé des médicaments pe		\square_1	\square_{5}					
c)averti des effets secondaires anti-inflammatoires ?	ou des r	isques ass	ociés aux		\square_5			
29. Vous a-t-on déjà								
				Oui	Non			
a) prescrit de la kinésithérapie pour traiter vos douleurs art			usculaires					
b) dit que vous devriez avoir un vous faire poser une prothè vous souffrez actuellement	se pour c		•	□ 1	\square_{5}			
c) dirigé vers un chirurgien orth		•	douleurs	□₁	\square_5			

chaque questions survantes concernent votre logement. Merci	•	
	Oui	Non
a)une baignoire ou une douche, à l'intérieur du logement, réservée à l'usage privé de votre ménage		\square_5
 b)des toilettes avec évacuation, à l'intérieur du logement, réservées à l'usage privé de votre ménage 	\Box_1	\square_5
c)le chauffage central	□₁	\square_5
d)la climatisation	\Box_1	\square_5
e)un ascenseur		
f)un balcon, une terrasse ou un jardin		□ ₅
31. Toujours à propos de votre logement, diriez-vous		
	Oui	Non
a)qu'il n'est pas assez grand		
c)qu'il vous revient trop cher	\Box_1	\square_5
d)qu'il n'est pas assez lumineux	□₁	\square_5
e)qu'il manque de chauffage ou de climatisation	\square_1	□ ₅
32. Et pour ce qui concerne l'endroit où vous habitez, diriez-vo	ous	
	Oui	Non
a)qu'il offre suffisamment de facilités telles que pharmacie, services médicaux, commerces et autres facilités à une distance raisonnable	□1	
b)qu'il offre assez de facilités en matière de transports publics	\square_1	\square_{5}
c)qu'il est pollué, bruyant ou qu'il présente d'autres problèmes d'environnement	□1	\square_5

d) ...qu'il souffre de problèmes de vandalisme ou de délinquance

dans votre ménage (cochez toutes les cases nécessa	ires).			
a. Un chien		Aucun animal domestique		
b. Un chat				
c. Un oiseau				
d. Un poisson				
e. D'autres animaux domestiques				
38. Pour finir, merci de rappeler votre sexe et votre âge : a) Je suis				
un homme				
une femme				
b) Je suis né(e) en				

33. Avez-vous actuellement un ou plusieurs des animaux domestiques suivants

Nous vous remercions vivement d'avoir pris le temps de répondre à ces questions. Merci de redonner ce questionnaire à l'enquêteur ou de le retourner par la poste dans l'enveloppe fournie.